



Tus Qhua Lub Npe: \_\_\_\_\_

### The Source Informed Consent

(Kev Txau Siab Rau Cov Ntaub Ntawm)

#### **KEV TSOS CAI TXHAWM RAU KHO**

Kuv tuaj yeem pab dawb rau kev nkag mus rau cov kev pab cuam sab nrauv, thiab pom zoo rau kev saib xyuas thiab kev kho ntawm Source. Yog tias kuv yog tus saib xyuas los sis tus neeg saib xyuas ntawm tus me nyuam yaus hauv kev kho, Kuv pom zoo rau lawv cov kev saib xyuas thiab kev kho mob ntawm Source.

#### **TSIS PUB LWM TUS PAUB**

Kuv nkag siab tias feem ntau, tsis muaj cov ntaub ntawv uas tuaj yeem tso tawm txog tus qhua yam tsis tau txais kev pom zoo ua ntej ntawm kuv. Cov kev tsis suav nrog txoj kev cai lij choj ntawm lub xeev txhawm rau txoj kev nyab xeeb ntawm kuv tus me nyuam los sis lwm tus neeg muaj kev phom sij (xws li kev tiv thaiv thaum muaj xwm ceev; xav tias tsam cov me nyuam yaus / neeg laus rau tsim txom los sis tsis tub mab tub qhe; los sis muaj kev txaus ntshai rau yus tus kheej / lwm tus), thiab raws li qhov xav tau rau kev kuaj nyiaj, kev cai lij choj, kev tshuam xyuas cov txheej txheem, kev koom tes / sab laj / saib xyuas, kev sib tham ntawm kev saib xyuas thiab / los sis kev ntsuam xyuas sab hauv thiab sab nrauv.

#### **COV KEV PAB CUAM/SIJ HAWM KEV PAB CUAM**

Lub Chaw Source muaj cov kev pab cuam nyob rau lub sij hawm luv (txog 30days) rau cov tub ntxhais hluas hnub nyoog 21 thiab cov neeg saib xyuas lawv. Cov kev pab cuam yog nyob ntawm kev txau siab, ua raw lub hom-phiaj thiab lub sij hawm txwv, raws li kev xav tau ntawm cov tub ntxhais hluas los sis tsev neeg. Cov kev pab cuam yog muab los ntawm cov tswv cuab ua hauj lwm hauv SCH suav nrog, tab sis tsis txwv rau, cov kws kho mob uas muaj npe tau txais kev tso cai thiab tus kws kho mob ua hauj lwm tau txais kev saib xyuas nyob hauv tsev kawm ntawv los ntawm cov neeg ua hauj lwm muaj ntawv tso cai.

#### **KEV TXHAWB QHA NTAWM COV TUB NTXHAI HLUAS**

Raws li ib feem ntawm cov neeg ua hauj lwm cov lus teb yuav koom nrog cov tub ntxhais hluas hauv koj qhov chaw pom zoo nawm txoj hauj lwm. Kuv nkag siab thiab pom zoo rau cov neeg ua hauj lwm yuav tsum saib xyuas cov tub ntxhais hluas thiab xa nws rov qab rau lawm raws lub sij hawm thiab thaj chaw uas tau teem cia.

#### **KEV THAUJ MUS LOS**

Muaj qee qhe, cov neeg ua hauj lwm yuav thauj kuv los sis kuv tus me nyuam. Kuv tso cai rau kev thauj mus los thiab nkag siab tias qee qhe ntawm kuv tus me nyuam yuav raug tos los sis tshem tawm ntawm qhov chaw tau pom zoo thiab saib xyuas cov neeg laus uas tau kev pom zoo. Kev txhawb qha kev thauj mus los yog nyob ntawm kuv kev koom tes hauv cov kev pab cuam thiab tuaj yeem tham nrog kuv pab neeg kho mob \_\_\_\_\_ (thawj zaug).

CEEB TOOM RAU COV QHUA NTAWM Pawg Thawj Coj ntawm Kev Coj Tus Cwj Pwm (Board of Behavioral Science) tau txais thiab teb rau cov lus tsis txaus siab hais txog cov kev pab cuam nyob rau hauv (kev sib yuav thiab kev saib xyuas tsev neeg, cov kws paub txog lub siab ntsws kev kawm, cov neeg ua hauj lwm hauv chaw kho mob, los sis cov kws pab tswv yim). *Koj tuaj yeem txuas rau pab pawg thawj coj hauv online ntawm [www.bbs.ca.gov](http://www.bbs.ca.gov), los sis hu (916) 574-7830.*

**Kuv tau nyeem thiab / los sis tau piav cov ntaub ntawv saum toj rau kuv:** \_\_\_\_\_  
Kos Npe Tus Qhua

\_\_\_\_\_  
Tus Sawv Cev Lub Npe/Kev Sib Raug Zoo:

\_\_\_\_\_  
Kos Npe Tus Sawv Cev:

\_\_\_\_\_  
Hnub Tim:

\_\_\_\_\_  
SCH Cov Neeg Ua Hauj Lwm Lub Npe:

\_\_\_\_\_  
Kos Npe SCH Cov Neeg Ua Hauj:

\_\_\_\_\_  
Hnub Tim: